



Western Cape Government • Wes-Kaapse Regering • URhulumente weNtshona Koloni

PROVINCE OF THE WESTERN CAPE

PROVINSIE WES-KAAP

IPHONDO LENTSHONA KOLONI

Provincial Gazette Extraordinary

7361

Friday, 6 March 2015

Buitengewone Provinsiale Koerant

7361

Vrydag, 6 Maart 2015

Isongezelelo kwiGazethi yePhondo

7361

uLwesihlanu, 6 kweyoKwindla 2015

Registered at the Post Office as a Newspaper

CONTENTS

(*Copies are obtainable at Room M21, Provincial Legislature Building, 7 Wale Street, Cape Town 8001.)

Provincial Notice

- 64 Notice of applications for liquor licences in terms of Section 37(1) of the Western Cape Liquor Act, 2008 2

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

INHOUD

(*Afskrifte is verkrygbaar by Kamer M21, Provinsiale Wetgewer-gebou, Waalstraat 7, Kaapstad 8001.)

Provinsiale Kennisgewing

- 64 Kennisgewing van aansoeke om drank-lisensies ingevolge Artikel 37(1) van die Wes-Kaapse Drankwet, 2008 2

Ibhaliswe ePosini njengePhephandaba

IZIQULATHO

(*Ushicilelo oLutsha lufumaneka kwigumbi M21, kwiSakhiwo sePhondo seNdlu yoWiso Mithetho, 7 Wale Street, eKapa 8001.)

ISaziso sePhondo

- 64 Isaziso sokufakwa kwesicelo sephepha mvume Ngokwecandelo 37(1) Lomthetho 2008 Isaziso 3

PROVINCIAL NOTICE

The following Provincial Notice is published for general information.

ADV. B. GERBER,
DIRECTOR-GENERAL

Provincial Building,
Wale Street,
Cape Town.

PROVINSIALE KENNISGEWING

Die volgende Provinsiale Kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

ADV. B. GERBER,
DIREKTEUR-GENERAAL

Provinsiale Gebou,
Waalstraat,
Kaapstad.

ISAZISO SEPHONDO

Ezi zaziso zilandelayo zipapashelwe ukunika ulwazi ngokubanzi.

ADV. B. GERBER,
UMLAWULI-JIKELELE

iSakhiwo sePhondo,
Wale Street,
eKapa.

PROVINCIAL NOTICE

P.N. 64/2015

6 March 2015

FORM 5**NOTICE OF APPLICATIONS FOR LIQUOR LICENCES IN TERMS OF SECTION 37(1) OF THE WESTERN CAPE LIQUOR ACT, 2008****[Reg. 10(1)]**

Notice is hereby given that the following applications for liquor licences have been lodged with the Western Cape Liquor Authority (the Authority) and with the designated liquor officers at the indicated South African Police Services offices.

The applications concerned may, up to and including the 28th day from date of this notice, upon request and free of charge, be inspected by any person, at the offices of the Authority or the designated liquor officer listed hereunder. Copies of the application can be obtained from the Authority after payment of the prescribed fee.

Representations must be lodged in writing with the Authority and the designated liquor officer in accordance with section 39 of the Act.

No.	Full name of applicant	Name under which business will be conducted	Address of the proposed premises	Kind of licence applied for	South African Police Services designated liquor officer office where the application has been lodged
32.	Groenewald Kweekkraal Trust	Klipbökkop Mountain Beer	Klipbökkop Bergoord, Die Plaas Kweek Kraals Berg, 526, Worcester	Micro-manufacture (On & off-consumption)	Worcester

PROVINSIALE KENNISGEWING

P.K. 64/2015

6 Maart 2015

VORM 5**KENNISGEWING VAN AANSOEKE OM DRANKLISENSIES INGEVOLGE ARTIKEL 37(1) VAN DIE WES-KAAPSE DRANKWET, 2008****[Reg. 10(1)]**

Hiermee word kennis gegee dat die volgende aansoeke om dranklisensies ingedien is by die Wes-Kaapse Drankowerheid (die Owerheid) en by die aangewese drankbeamptes by die aangeduide Suid-Afrikaanse Polisie dienskantore.

Die betrokke aansoeke kan, tot en met die 28ste dag vanaf die datum van hierdie kennisgewing, op versoek en gratis, deur enige persoon, by die kantore van die Owerheid of van die aangewese drankbeampte hieronder gelys, geïnspekteer word. Afskrifte van die aansoek kan by die Owerheid na betaling van die voorgeskrewe fooi verkry word.

Vertoë moet ooreenkomstig artikel 39 van die Wet skriftelik by die Owerheid en die aangewese drankbeampte ingedien word.

Nr.	Volle naam van aansoeker	Naam waaronder die besigheid bedryf sal word	Adres van voorgenome perseel	Tipe lisensie waarom aansoek gedoen word	Suid-Afrikaanse Polisie dienskantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is
32.	Groenewald Kweekkraal Trust	Klipbökkop Mountain Beer	Klipbökkop Bergoord, Die Plaas Kweek Kraals Berg, 526, Worcester	Mikro-vervaardiging (Binne en buite verbruik)	Worcester

ISAZISO SEPHONDO

I.S. 64/2015

6 kweyoKwindla 2015

IFOMU 5**ISAZISO SOKUFAKWA KWESICELO SEPHEPHA MVUME NGOKWECANDELO 37(1)****LOMTHETHO 2008 ISAZISO****[Reg. 10(1)]**

Isaziso siyanikezelwa ukuba ezi zicelo zilandelayo zamaphepha mvume otywala zifakiwe kwabasemaGunyeni ezoTywala eNtshona Koloni (abasemaGunyeni) nakumagosa ajongene nemiba engotywala kwii-ofisi ezixeliweyo zeeNkonzo zamaPolisa aseMzantsi Afrika.

Izicelo ekubhekiselelwa kuzo zingakwazi kwiintsuku ezingamashumi amabini anesibhozo (28) ukususela ngomhla wesi saziso, xa eceliwe kwaye simahla, ziye kuhlolwa nguye nawuphi umntu okwi-Ofisi esemaGunyeni okanye yegosa elijongene nemiba engotywala elixelwe apha ngezantsi. Iikopi zesicelo zingafumaneka kwabasemaGunyeni emva kwentlawulo emiselweyo.

Iingxelo ezixhasayo ezibhaliweyo zingafakwa kwabasemaGunyeni nakwigosa elijongene nemiba engotywala ngokwecandelo 39 loMthetho.

iNo- mbolo	Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Igama ishishini eza kushishina phantsi kwalo	Idilesi yesakhiwo	Uhlobo lwephepha mvume olucelayo	i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
32.	Groenewald Kweekkraal Trust	Klipbökkop Mountain Beer	Klipbökkop Bergoord, Die Plaas Kweek Kraals Berg, 526, Worcester	Elemveliso engephi yotywala nokuthengisa obuzakuselwa nangaphakathi nangaphandle	Worcester

